

Instructions for the Whistleblower

1. Entering a new report

The unauthenticated link available to the Whistleblower is:

<https://quadrifogliowb.whistleblowing.keisdata.it>

The entry of a new report consists of 8 steps and in most of them it is not necessary to enter information.



Important: once a report has been entered, the Whistleblower must periodically check for updates on the report itself as this reporting channel does not provide for any email to be sent to the Whistleblower himself.

- **Step 1 (required to provide information)**

In this step, you select the company for which you want to enter a report



Tutte le segnalazioni saranno prese in carico dagli organi competenti; la segnalazione che stai per presentare si deve basare su fatti precisi e concordanti, di cui sei venuto/a a conoscenza in ragione del contesto lavorativo. In ogni caso, l'organo competente si confronta con la Società, salvo i casi espressamente stabiliti dalle leggi (es. richiesta specifica da parte dell'Autorità Giudicatrice) o nell'ambito delle attività di gestione della segnalazione. Potrai comunque scegliere di mantenere il tuo anonimato e pertanto il controllo sulla tua segnalazione. La circostanza potrebbe tuttavia pregiudicare l'istruttoria: le segnalazioni anonime, infatti, verranno prese in considerazione solo se particolari, in modo da far emergere fatti e situazioni connessi a contesti determinati. Infine, ti ricordiamo che la Società non ha il diritto di atti di ritorsione o discriminatori, diretti o indiretti, nei confronti di chi effettua una segnalazione per motivi di giustificata preoccupazione.

From the list shown, select the company for which you want to make a report

Seleziona la Società del gruppo a cui si riferisce la tua segnalazione

Azienda Demo 2

[LINK ALL'INFORMATIVA RILASCIATA AI SENSI DELL'ART. 13 DEL REGOLAMENTO \(UE\) 2016/679 SUL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI DEI SOGGETTI CHE SEGNALANO ILLECITI](#)

Dichiaro di aver preso visione dell'informativa sul trattamento dei dati personali

Confirm that you have read
the information

Click to continue

[ESCI E ABBANDONA](#)

[PROSEGUI](#)

- **Step 2 (required to provide information)**

Choice of Direct or Alternative Channel (= group of people who will be able to manage the report).

1 Inizio 2 Canale Segnalazione 3 Ambito della Segnalazione 4 Dati Aziendali 5 Descrizione Evento 6 Allegati 7 Documenti 8 Invio

La tua segnalazione verrà sottoposta ad una pre-evaluazione di fondatezza da parte della funzione dedicata. Qualora la segnalazione riguardasse uno o più soggetti di tale funzione, come sotto indicati, potrai procedere direttamente selezionando il Canale Diretto o Alternativo come riportati. Se la segnalazione verrà ritenuta fondata verrà quindi inviata al soggetto Responsabile della Segnalazione da te qui di seguito scelto tra quelli proposti dalla Società (Canale Diretto o Canale Alternativo) affinché possa proseguire con gli accertamenti e le indagini del caso.

Canale Diretto e Responsabile della segnalazione :

Team di Gestione Primario

Funzione composta da :

- Molinari Elena (Responsabile Qualità Italia)
- Brendano Alice (Segretaria OdV)
- Sebastiano Antonio (Membro OdV)
- Penna Marco (Membro OdV)
- Deganli Luca (Presidente OdV)

Canale Alternativo, nel caso la segnalazione coinvolgesse il Responsabile della Segnalazione del canale Diretto

Team di Gestione Secondario

Funzione composta da :

- Stefano Della Torre
- Federico Della Torre
- Domenico Della Torre

La segnalazione riguarda la Funzione : Team di Gestione Primario

Choice of Direct or Alternative channel

Click to continue

NO - PROSEGUI CON IL CANALE DIRETTO

SI - PROSEGUI CON IL CANALE ALTERNATIVO

INDIETRO

PROSEGU

- **Step 3 (mandatory to provide information)**

Selection of the category to which the Whistleblower belongs and choice, at the discretion of the Whistleblower, of one or more violations in which the Company is committing.

1 Inizio 2 Canale Segnalazione 3 Ambito della Segnalazione 4 Dati Aziendali 5 Descrizione Evento 6 Allegati 7 Documenti 8 Invio

Categoria del segnalante

Ex dipendenti

Principale oggetto della segnalazione

Selecting the Reporting Category

Violazioni

Violazioni che rientrano nell'ambito di applicazione degli atti dell'Unione di cui all'allegato relativamente ai seguenti settori

Sicurezza e conformità dei prodotti

Selection of the violation(s)

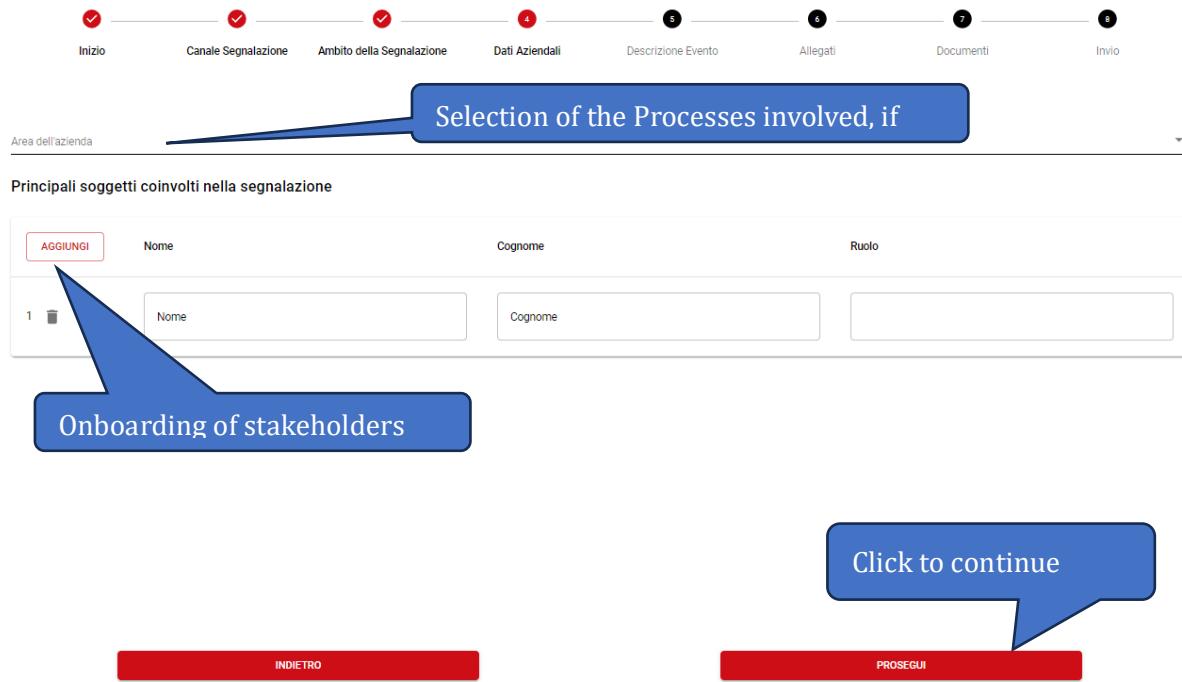
Click to continue

INDIETRO

PROSEGU

- **Step 4 (not mandatory to provide information)**

If the Company has entered it, the Processes involved in the report and the names of the subjects involved may be entered, at the discretion of the Whistleblower; these can still be inserted in step 5, the fulcrum of the report, in the free text provided or in the audio message.



Inizio Canale Segnalazione Ambito della Segnalazione Dati Aziendali Descrizione Evento Allegati Documenti Invio

Area dell'azienda

Selection of the Processes involved, if

Principali soggetti coinvolti nella segnalazione

AGGIUNGI	Nome	Cognome	Ruolo
1	Nome	Cognome	

Onboarding of stakeholders

Click to continue

INDIETRO PROSEGUI

- **Step 5 (required to provide information)**

It is the crucial point of the report in which the Whistleblower describes the event; The description can be done through 2 mutually exclusive methods:

- Free text (default)
- Audio message

	<p style="text-align: center;"> ✓ Inizio ✓ Canale Segnalazione ✓ Ambito della Segnalazione ✓ Dati Aziendali ✗ Descrizione Evento ✗ Allegati ✗ Documenti ✗ Invio </p> <p>Puoi inserire una descrizione testuale dell'evento oppure chiedere un incontro diretto oppure procedere con una registrazione vocale Nel caso volessi procedere con la registrazione vocale ti segnaliamo che non verranno applicati alla tua voce filtri o distorsioni di alcun tipo.</p> <p><input type="checkbox"/> Autorizzo la registrazione vocale</p> <p>Inserire una breve descrizione dell'evento oppure richiedere un incontro diretto</p> <p>Testo della Segnalazione</p> <div style="background-color: #0070C0; color: white; padding: 10px; border-radius: 10px; text-align: center; margin-top: 10px;"> Free text for the description of the report </div> <div style="text-align: right; margin-top: 20px;"> INDIETRO PROSEGU </div>
	<p style="text-align: center;"> ✓ Inizio ✓ Canale Segnalazione ✓ Ambito della Segnalazione ✓ Dati Aziendali ✗ Descrizione Evento ✗ Allegati ✗ Documenti ✗ Invio </p> <p>Puoi inserire una descrizione testuale dell'evento oppure chiedere un incontro diretto oppure procedere con una registrazione vocale Nel caso volessi procedere con la registrazione vocale ti segnaliamo che non verranno applicati alla tua voce filtri o distorsioni di alcun tipo.</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Autorizzo la registrazione vocale</p> <p>0:00</p> <p>La Registrazione si chiuderà tra 36 secondi!</p> <div style="background-color: #0070C0; color: white; padding: 10px; border-radius: 10px; text-align: center; margin-top: 10px;"> Give consent. IMPORTANT: the entry is not modified </div> <div style="background-color: #0070C0; color: white; padding: 10px; border-radius: 10px; text-align: center; margin-top: 10px;"> Click on the microphone symbol to start recording; If your browser asks you to do so, confirm that you are using the microphone </div> <div style="text-align: right; margin-top: 20px;"> INDIETRO PROSEGU </div>

- **Step 6 (not mandatory to provide information)**

The Whistleblower has the possibility to attach documents



In questa sezione puoi allegare documenti utili a circostanziare la tua segnalazione

AGGIUNGI

Click to attach documents

Cliccare per proseguire

INDIETRO

PROSEGUI

- **Step 7 (not mandatory to provide information)**

The Whistleblower may give indications on the existence of documentation present in the company and useful for reporting



Sono a conoscenza di documenti utili alla segnalazione archiviati in

Indicare dove sono archivati i documenti

Raggiungibili attraverso le seguenti modalità

Indicare link o percorso per raggiungere cartella documentale

Indicare altra modalità (es: convocare responsabile xyz)

I fatti sono già stati segnalati ad altra autorità o soggetto interno

Si

No

Cliccare per proseguire

INDIETRO

PROSEGUI

- **Step 8**

It is the final step and the Whistleblower will enter his references.

IMPORTANT: the dialogue with the company continues officially through the use of the same link used to open the report. It is the responsibility of the Whistleblower to periodically check the evolution of his report.



Si ricorda che l'organo competente che prenderà in carico la segnalazione è tenuto a mantenere la riservatezza dell'identità del segnalante nei confronti della Società, salvo i casi espressamente stabiliti dalla legge (ad esempio, previa richiesta specifica da parte dell'Autorità Giudiziaria).

Dati di contatto trasmessi al Responsabile della Segnalazione

Nome Antonio	Cognome Rossi	Email rossi@esempio.it	Telefono 11223344
-----------------	------------------	---------------------------	----------------------

Mandatory fields that the Whistleblower must enter

Click to submit your report

INDIETRO

INVIO

- **Submitting the report**

The Whistleblower will receive a **code** and a **key** in real time, which uniquely identify his report.

The code and key must be kept by the Whistleblower in order to check the progress of the report and if they are lost, the Whistleblower must open a new report.

The Whistleblower may, if he wishes, obtain a document summarizing the Notice just entered.

Important: This report is only available at this stage of the reporting process.



CODICE IDENTIFICATIVO SEGNALAZIONE

Ecco il codice della tua segnalazione

Codice : **ODY-20241-19-9172**

Chiave : **AWd3n**

Code (example)

Key (example)

potrai accedere alla segnalazione SOLO grazie a questo codice, quindi custodiscilo con cura

Dopo l'accesso potrai :

Verificare lo stato di avanzamento della segnalazione

Continuare a dialogare in via riservata all'interno di questa piattaforma con il responsabile della segnalazione

ATTENZIONE !!!

È fondamentale e necessario che conservi il codice in un luogo sicuro, alla chiusura di questa pagina NON sarà più reperibile. Tramite la piattaforma verrai avvisato della presa in carico della tua segnalazione.

Puoi scaricare il documento riassuntivo della segnalazione utilizzando il bottone sottostante; tale azione è disponibile solo in questo momento.

SCARICA DOCUMENTO

The Whistleblower can obtain a document summarizing the Reported entered

2. Access to a previously entered report

To check a previously entered report, the Whistleblower must be in possession of the relevant identification **code** and **key** of the report itself.

Benvenuto sulla piattaforma per la gestione delle segnalazioni di illeciti, seguì i passaggi per inserire una nuova segnalazione o visionare le segnalazioni già inserite, in totale riservatezza

Per rivedere i dati della tua segnalazione o avere aggiornamenti, inserisci qui il codice :

Codice
JJ5-202310-15-16199

Chiave
33p97

Click on the

ENTRA NELLA SEGNALAZIONE

Code (example)

Key (example)

INERISCI NUOVA SEGNALAZIONE